

Deportado, (Plane wreck at Los Gatos)  
Woody Guthrie/Marty Hoofman, traducción de Roy Brown

La cosecha ya está, se pudren los melocotones  
Las naranjas en sus canastas amontonadas están  
Los regresan por avión a la frontera mejicana  
Que paguen denuevo si quieren cruzar

El padre de mi padre vadeó ese río  
Le quitaron to' el dinero que él trabajó  
Mis hermanos y hermanas laboraron los frutales  
Se montaron al camión hasta caer y morir

Adiós a mi Juan, adiós Rosalita  
Adiós mis amigos, Jesús y María  
No tendrás tu nombre al viajar el aeroplano  
Para ellos solo serás Deportado

Ilegales somos unos, a otros no nos quieren  
Se acaba el contrato, hay que seguir  
Son seiscientas millas a la frontera Mexicana  
Nos largan cual ladrones que hay que acechar

Morimos en sus montes, morimos en sus desiertos  
Morimos sobre sus valles y sobre sus llanos  
Morimos bajo sus árboles y sus matorales  
En ambos lados del rio, nos morimos igual

El aeroplano prendió en fuego sobre el Cañón Los Gatos  
Un bólido de luz conmovió nuestros montes  
¿Y estos amigos, cual ojas secas regados?  
La radio comenta: sólo son deportados

¿Así se labora en nuestros grandiosos huertos?  
¿Recoger de esta manera nuestro frutal?  
¿Caer como hojas secas y pudrirnos en la tierra  
Tu nombre será siempre el Deportado?